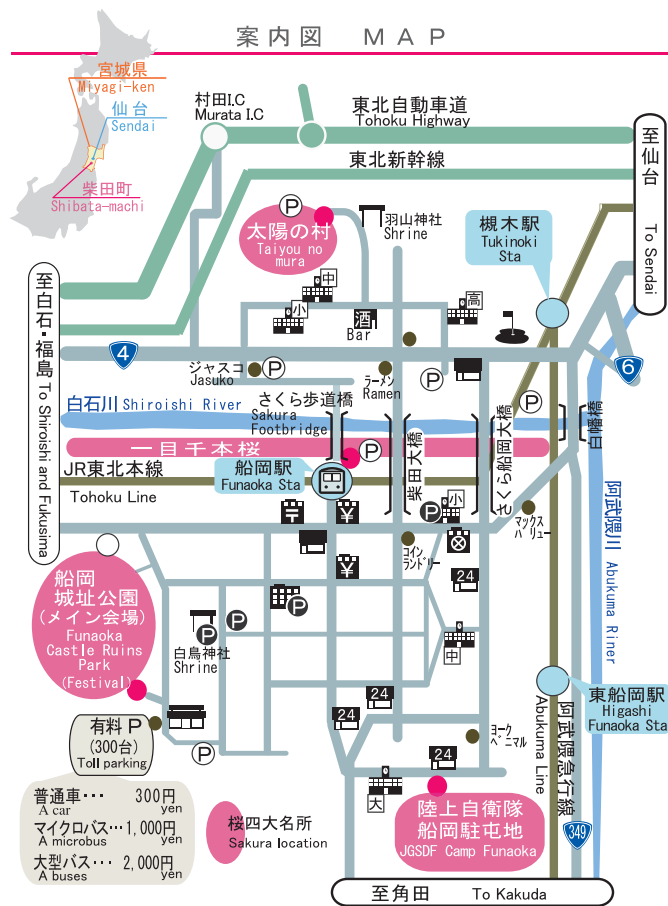




日本さくら名所百選の地である柴田町。
船岡城址や白石川堤をはじめ、
街や里山など、至る所桜が見られます。
この町には守り育っている
伝えたい桜があります。



24 コンビニ Convenience Store	学校、大学 School, University	交番 Police Station	駐車場 Parking
柴田町役場 Shibata Town Office	銀行 Bank	船岡小臨時駐車場(土、日) シャトルバス往復運行(船岡小〜町役場) Temporary parking Funaoka Elementary Shuttle bus (from Elementary to Funaoka Office)	臨時駐車場(土、日) Temporary parking (Sat, Sun)
しばたの郷土館 Shibata Folk Museum	郵便局 Post Office		

*お車でお越しの方へ・・・桜まつり期間中、船岡城址公園内へお車の入場はできません。MAP内の駐車場をご参考にご利用下さい。
* If you come by car・・・Can't enter the Funaoka Castle Ruins Park during Sakura festival Please park your car in the parking lot from a map

一般社団法人 柴田町観光物産協会 Shibata Town kanko bussan kyoukai

(事務局／自然休養村太陽の村内)
〒989-1621 宮城県柴田郡柴田町大字本船迫字上野4-1
Honfunabasama Uwano 4-1, Shibata-machi, Shibata-gun, Miyagi-ken
TEL. 0224-56-3970 FAX. 0224-56-3973
H P <http://www.skbk.or.jp>

*定休日：月曜日(祝日の場合はその翌日)
*Closed: Monday (If this day is holiday, the next day is closed instead)

伝えたい
しばたの桜
がある



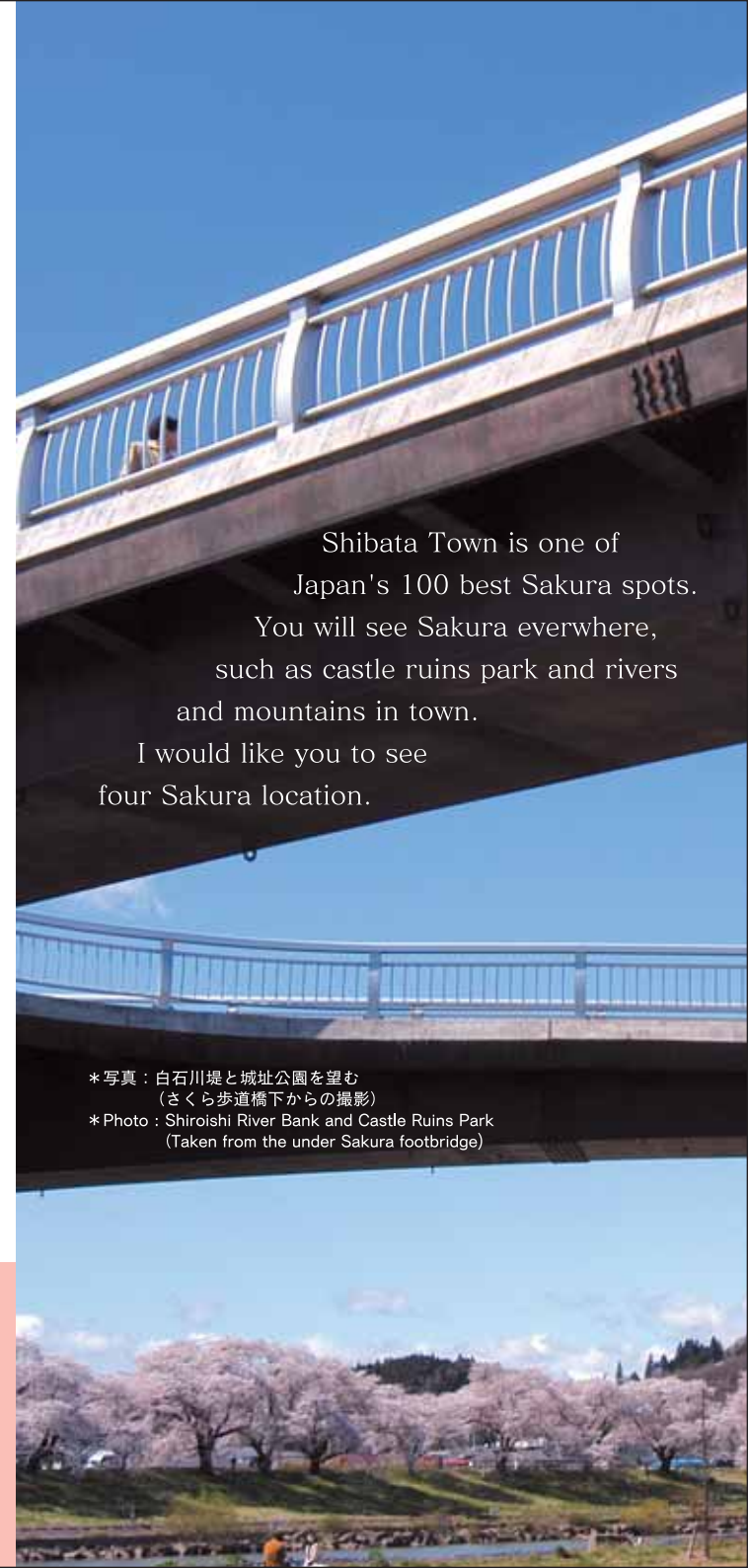
日本のさくら名所100選「船岡城址公園・白石川堤」

桜 宮城県柴田町 四大名所 Shibata, Miyagi-ken Sakura Location

船岡城址公園	Castle Ruins Park
白石川堤	Shiroishi River
自然休養村 太陽の村	Taiyou no mura
陸上自衛隊 船岡駐屯地	JGSDF Camp Funaoka

Shibata Town is one of
Japan's 100 best Sakura spots.
You will see Sakura everywhere,
such as castle ruins park and rivers
and mountains in town.
I would like you to see
four Sakura location.

*写真：白石川堤と城址公園を望む
(さくら歩道橋下からの撮影)
* Photo : Shiroishi River Bank and Castle Ruins Park
(Taken from the under Sakura footbridge)





JGSDF Camp Funaoka

創立記念日の式典、音楽演奏や乗物体験があり賑わいます。

The anniversary ceremony is the vehicle experience and music appreciation.

176haの広大な敷地を持つ船岡駐屯地には、約700本の桜が植えられており、隠れた桜の名所になっています。桜が咲く4月中旬には毎年「船岡駐屯地さくらまつり」が開かれ、一般開放されて、隊員さんの売店や車両展示等楽しめます。広い芝生で花見を楽しむ家族連れで賑わいます。

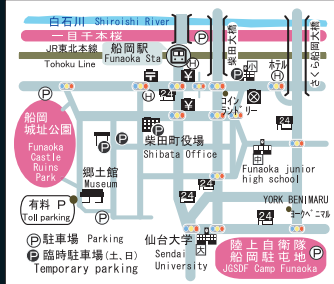
JGSDF(Japan Ground Self-Defense Force) Camp Funaoka of 176ha site and of 700 cherry trees is secret viewing spots. Cherry blossoms bloom in Mid April, There is FUNAOKA-TYUTONTI SAKURA MATURI of anniversary ceremony every year. The festival is held on Saturday and Sunday only two days. You can enjoy the exhibitions and SDF members shop, etc. Then, you can see the family on the lawn joying Sakura.

家族やグループで憩おう
隠れた桜名所の地
船岡駐屯地

ご案内 INFORMATION

陸上自衛隊船岡駐屯地 JGSDF Camp Funaoka

- 一般開放 (Open to the public)
期間中のみ
平日17時～20時 土・日9時～20時
Weekdays 17:00～20:00
Sat, Sun 9:00～20:00
- 夜桜ライトアップ: 期間中20時まで
- Illuminated Sakura: Lights Off at 20:00 During Festival
- 船岡駅から徒歩約21分・車で約7分
- 21 minutes by foot from the Funaoka station, 7 minutes by car from the Funaoka station



Taiyou no mura

いっぱいの太陽と自然が育んだ
太陽の村の桜は、一際大きく見えます。

We see the Sakura in Taiyo no mura that grows in full sun and nature.

自然休養村「太陽の村」は標高200mの丘陵にあり、蔵王と太平洋が望める眺望が素晴らしい場所で、4haの広大な芝生で自由に遊べます。村一帯を取り囲む400本の桜の開花は船岡城址公園よりも5日ほど遅く、街並みを見下ろしながら静かな花見を楽しむのに最適です。宿泊施設も一新し、そば打ちを体験できる施設(要予約)等も完備しています。

Taiyo no mura hill of elevation 200m and 4ha lawn area, commands a fine prospect to the Pacific and Mt Zao, have playground. This place of blooming 400 cherries will bloom 5 days late than blossom of Funaoka Castle Park, and is the best for enjoying Hanami (flower viewing) overlooking town. Facility has a restaurant, you can experience the soba noodles. (*Reservations required)



好評頂いています地場産そば粉を使った「手打ちそば(750円)」, 地元手作り味噌を使った「ぜいたく味噌ラーメン(750円)」はぜひ一度ご賞味ください。

Soba noodles that Made of local buckwheat and Ramen With homemade Miso is worth eating. (Price 750 yen)

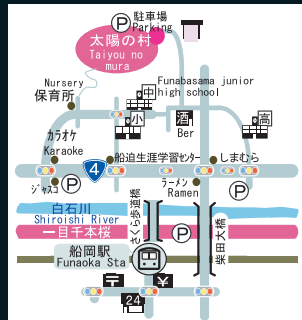
自然を満喫しよう

自然と地場産を味わえる地
太陽の村

ご案内 INFORMATION

太陽の村 Taiyou no mura

- 太陽の村 定休日: 月曜日 (祝日の場合はその翌日)
- Taiyou no mura closed: Monday (If the day is holidays, the next day is closed insted)
- 船岡駅から約徒歩40分・車で約10分
- 40 minutes by foot, 10 minutes by car from the Funaoka station



Shiroishi River

散策すると、地域住民で生み出された
石道標が見られます。

When you walk on the riverbank, you will find the sign of residents thought.

柴田町船岡土手内から隣町の大河原町金ヶ瀬にかけて(総延長約8km)の白石川堤に咲く一目千本桜。残雪の蔵王をバックにした大正時代に植えられた巨木の染井吉野の並木は圧巻です。

Hitome Senbon Sakura Road is 8-km-long sakura street of cherry blossom trees along Shiroishi river, and is designated as one of Japan's 100 best cherry blossom spots. When you get clear sky, you can see beautiful mountains with capped snow.

ご案内 INFORMATION

白石川堤 一目千本桜 Shiroishi River

■日本随一の染井吉野桜の巨木
This Sakura is the greatest

・幹周 4.85m 東西 21.30m
・南北 25.50m 高さ 13.70m
SN size EW size Height

さくら歩道橋から下流に15分程歩くと日本随一太い枝振りの見事な桜があります。

There is the greatest Sakura on the road where 15 minutes by foot from Sakura-foot bridge to downstream.

- 白石川堤まで船岡駅から徒歩約3分
- 3 minutes by foot from the Funaoka station to Shiroishi River



日本随一・染井吉野桜の巨木 This Sakura is the greatest



Castle Ruins Park

スロープカーで上る
山頂からの眺めは絶景です。

You will be surprised of Watching the superb view from the summit by monorail.

NHK大河ドラマ「樫の木は残った」の舞台ともなりました。公園内の高くそびえた樫の木が山本周五郎作の小説の題名のヒントとなりました。蔵王の山々の眺望、千本桜を見ながら町を一望できる山頂は、県内外から訪れる20万人以上の花見客で賑わいます。

This park is NHK-TV stage drama of MOMINOKI-WA-NOKOTTA. There is the higher fir tree of the stage that tips of novel written by Syuugorou Yamamoto. Passenger of Climbed to the summit can see the Zao Mountains and overlooking Shibata town while Watching 1000 cherry trees.



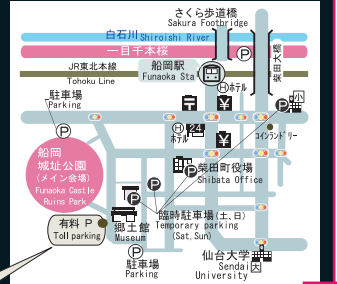
スロープカーのご案内 Monorail Information		往復乗車料金 Round-trip Fare	(片道は半額) (One-way fare is half price)	大人 (中学生以上) Adult	子供 (小学生) Schoolchildren
運行時間: A.M.9:00～P.M.16:00 (ライトアップ期間中は夜も運行) Operating: A.M.9:00-P.M.16:00 (Lighting period it's operated until 21:00)	個人 Personal rate	500円 yen		300円 yen	
	団体 Group rate (15名以上) (Over 15)	400円 yen		200円 yen	

ご案内 INFORMATION

船岡城址公園 Castle Ruins Park

- 夜桜ライトアップ: 開花中21時まで
- Illuminated Sakura: Lights Off at 21:00 While blooming
- 船岡駅から徒歩約15分
- 15 minutes by foot from the Funaoka station

普通車 (A car)	300円
マイクロバス (A microbus)	1,000円
大型バス (A buses)	2,000円



城址公園の眺望を楽しもう
樫の木は残ったゆかりの地
船岡城址公園

